

[...]

GR/105/TS111/30

32.120/II/PN

[...]

Ter zitting van 8 februari 2001, hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) een onderzoek gewijd aan een klacht die tegen de Stad Brussel werd ingediend wegens het feit dat de mededelingen aan het publiek die uitgaan van het "*Comité Général d'Action des Marolles (CGAM)*", zoals het tijdschrift "*Le Marollien renové*", eentalig Frans zijn terwijl het CGAM subsidies ontvangt van de Stad Brussel en, volgens de klager, een opdracht zou uitvoeren als bedoeld door artikel 1, § 1, 2°, van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT).

*

* *

Uit de inlichtingen die werden verstrekt door de Stad Brussel, alsook uit het onderzoek van de statuten van de vzw "*Comité Général d'Action des Marolles (CGAM)*" (BS van 14 oktober 1971) en van de vzw "*Le Marollien renové*" (BS van 20 maart 1997), blijkt het volgende.

- Het CGAM is een vzw met als oogmerk (vertaling): "*de strijd tegen de oprukkende ontmenselijking van de huidige stadsstructuren en de bevordering van een stedelijk levenskader dat collectieve creativiteit in de hand werkt. Zij wil zoeken naar een nieuw type organisatie die de ontmoeting van mensen in de Stad bevordert en hun onderlinge betrekkingen afstemt op de democratie. Zij zoekt de betrokkenheid van de inwoners bij de beslissingen betreffende de stedelijke ontwikkeling en, in het bijzonder, betreffende de wijk, tot ontwikkeling te brengen.*"

Gelet op die activiteiten heeft de gemeenteraad van de Stad Brussel zijn goedkeuring gehecht aan de toekenning van een toelage ten bedrage van 100.000 frank aan het CGAM.

Uit geen enkel document blijkt evenwel dat het CGAM belast is met een opdracht in de zin van artikel 1, § 1, 2°, van de SWT. Bijgevolg valt het geenszins onder toepassing van de SWT.

- "*Le Marollien renové*" is een vzw die uitgaat van fysieke personen en tien vzw's (waaronder het CGAM) die werken in de Brusselse volksbuurten. De vzw "*Le Marollien renové*" heeft tot voornaamste oogmerk de uitgave en publicatie van een blad dat de inwoners in staat moet stellen geïnformeerd te raken over wat in hun wijk gebeurt en hun de boodschappen van de overheid door te spelen.

Dit blad kan niet worden beschouwd als een mededeling aan het publiek die uitgaat van fysieke of rechtspersonen belast met een taak als bedoeld door artikel 1, § 1, 2°, van de SWT.

Tot besluit acht de VCT de klacht ontvankelijk maar niet gegrond.